



Secrétariat général
-
General Secretariat

PG0147B1

Bruxelles, le 17 juillet 2007.
Brussels, 17 July 2007.

**CONVENTION INTERNATIONALE POUR LA SIMPLIFICATION ET
L'HARMONISATION DES REGIMES DOUANIERS
(TELLE QU'AMENDEE)**

(conclue à Kyoto le 18 mai 1973, amendée le 26 juin 1999)

NOTIFICATION DE MADAGASCAR*

Le Directeur général de l'Administration des douanes de Madagascar a notifié au Secrétaire général, dans une communication reçue le 29 juin 2007, que Madagascar a adhéré à la Convention internationale pour la simplification et l'harmonisation des régimes douaniers, conclue à Kyoto le 18 mai 1973 et amendée le 26 juin 1999, et a accepté toutes les Annexes spécifiques, à l'exception du Chapitre 3 de l'Annexe spécifique E et du Chapitre 3 de l'Annexe spécifique F.

**INTERNATIONAL CONVENTION ON THE SIMPLIFICATION
AND HARMONIZATION OF CUSTOMS PROCEDURES
(AS AMENDED)**

(done at Kyoto on 18 May 1973, amended on 26 June 1999)

NOTIFICATION BY MADAGASCAR*

The Director General of the Customs Administration of Madagascar has notified the Secretary General, by a communication received on 29 June 2007, that Madagascar has acceded to the International Convention on the simplification and harmonization of Customs procedures, done at Kyoto on 18 May 1973 and amended on 26 June 1999, and accepted all the Specific Annexes, except the Chapter 3 of the Specific Annex E and the Chapter 3 of the Specific Annex F.

* Cette Convention entrera en vigueur à l'égard de Madagascar le 29 septembre 2007.

* This Convention will enter into force for Madagascar on 29 September 2007.